

Mein Körper und Ich. Gesundheitsinformationen für Frauen auf Arabisch. عزيزتي المرأة المعلومات مفيدة عن صحتك
Eine Kooperation der Frauenabteilung der Stadt Wien MA57
Orange 94.0 das freie Radio in Wien und FemSüd
Gesundheitszentrum.

FGM: Was stimmt nicht mit mir?

مختونة و إلا مطهرة؟

السيدة: السلام عليكم دكتورة

دكتورة: أهلا و سهلا مرحبا

السيدة: دكتورة أنا جأتك محاولة من طبيبة نسائية. أنا عندي مشاكل نسائية... عندي مثلا إلتهابات متكررة عندي ألم أسفل الظهر و البطن لما تجيني الدورة. عندي آلام شديدة. يعني لا أقدر أحملها و في العلاقة الحميمة مع زوجي عندي مشاكل كثيرة.

الدكتورة: ممكن أشوف التحويل

.السيدة: تفضلي دكتورة

الدكتورة: في التحويل مكتوب أنك إنت تعرضت لختان الإناث. أنت تعرفين ختان الإناث. هل هو واضح بالنسبة لك

السيدة: اتخنتت في سن السابعة. لكن ما دخله في المشكلة؟

نحن لدينا في العائلة كلنا مختونين كلنا عايشين في سلام. الختان صحة و نظافة. عفة للمرأة

الدكتورة: طبعا بالنسبة للمرأة الفكرة العامة عن الختان عفة لأغلب النساء المعرضين له.

الختان يكون له أنواع: ختان السنة و الختان الفرعوني.. و كليهما مضر

للمرأة و أنت تعرضت الختان الفرعوني. و هذا نا يسبب لك المشاكل

الصحية التي أنت تعانين منها. ذكرت ان الختان عفة للمرأة و نظافة. العفة

في القلب و في العقل. العفو هي التي التريبة المحيطة التي تنمو عليه المرأة أو الفتاة.. لا الجزء المحدد من جسدها

بالنسبة للنظافة الختان يكون له أنواع. بالذات النوع الفرعوني التي تتعرض فيه السيدة الخياطة. بعد إزالة الأعضاء الخارجية و معناها أنه فتحة المهبل و فتحة البول تحت الجزء المخية. معناها انها كل ما تمشي لبيت الراحة و كل ما تكون عليها الدورة...تبقى نقاط من البول أو الدم ... دم الدورة الشهرية تحت الخياطة و هذه تسبب إلتهابات بكتيرية حادة جدا و تعاني منها المرأة طوال فترة الحيض و في نفس الوقت لا تكون السيدة طاهرة

لأنه هي فعليا ما تكون نظيفة لأن البول أو دم الدورة الشهرية يطلع من المكان الذي كان فيه في الجزء الطبيعي و يبقى موجود بين الغطاء...يعني هناك إحساس بوجود شخص ثاني لجسمك...فمعناه أن الفتاة نفسها ما هي طاهرة و هذا يعارض فكرة أن الختان طهارة أو نظافة للمرأة بالنسبة للعملية التي ذكرتها لك الطبيبة...العملية هي إزالة الخياطة من الجزء الذي تم حياته أثناء عملية الختان و الهدف هو إعادة فتح المجرى البولي و المهبل لتسهيل خروج البول و خروج دم الدورة الشهرية و بذلك اكون المشاكل التي يسببها الختان قد إنتهت

السيدة: طيب دكتورة و هل هذا يؤثر على علاقتي مع زوجي؟
الدكتورة: هي نقطة مهمة أنك حكايتي. الواحدة قبل ما تقوم بعملية إعادة فتح خياطة الختان لازم تحكي مع زوجها و لازم تستند على نقاط مهمة. توضح لزوجها المشاكل التي هي تعاني منها شهريا لأنه هنا مكتوب في التقرير أنك تأخذني بصورة متكررة أدوية مضادة للألم و مضادات حيوية و هذه على المدى البعيد تضر كثيرا لجسمك بالكاس بالكبد لذلك عليك أن توضحني هذه الأشياء و أظن أن الزوج يستقبل عندما يعرف أنه عندك مشاكل صحية و هي تنعكس سلبيا عليك كزوجة و كأم

السيدة: صعب إنني أنا أتكلم مع زوجي. في مكان زوجي ممكن يتصل بيكم أو يتكلم معكم لأنه أنا صعب التفاهم معه في موضوع مثل هذا الدكتور: اكيد النمسا إهتمت إهتمام كاملا بموضوع مساعدة النساء المتعرضاا الختان و العوائل التي تأتي من الأماكن التي يمارس فيها المتعرضاا الختان و هناك مراكز صحية مثل Frauen Gesundheitszentrum Orient Express. مركز صحي نسائي . هناك منظمة أيضا إسمها هناك تجدين استشارات صحيات و نفسانيات إجتماعيات متخصصين في هذه المجالات. ممكن يحكوا مع زوجك و يوضحون له المضار الحاصلة من الختان و كذلك يبينون له الفوائد الصحية لعملية تصحيح الجزء المتضرر من الختان.

السيدة: هل لديك عمو عنوان أو تلفون أستطيع أوصله له أو كيف سيصل هو لكم؟

عن Broschüre الدكتور: طيب حضرتك ممكن تحكي مع زوجك هنا الخدمات المقدمة لكن ممكن تحكي مع زوجك أو تعطيه رقم التلفون 01601915201

ممكن هو يتصل باللغة الأم و يحكي و يطلب موعد و بعد الموعد يأتي و يوضح له كل حاجة.

. السيدة: شكرا لك دكتور و مع السلامة

الدكتور: شكرا

Sie hörten eine Kooperation der Frauenabteilung der Stadt Wien MA 57, Orange 94.0 das freie Radio in Wien und FemSüd Gesundheitszentrum.